	030
TERRITOIRE RUHENGERI Ruheng	eri, le 27 7 1984
100	N° 31/4 MOI. 3
Au sous-chef	hamali
Veuillez rechercher le nommé: hungand	vani
fils de: et de:	
colline: Ruchengun Territoire: 6	Ruhewers
	Ruhengel
	6412
(recherché pour disort un	
L'intéressé est (travailleur contracté au service d	e Chrhi
Il sera amené au bureau du Territoire le	
Vote : Priere de remettre la presente	L'administrateur de Territoire,
convocation au Juge de Police.	

81/0	IVI.	U.	k,	,	
1					

-	D	2		7	m
Ю	В	36 9	ы,	м	231
		ca			

Plainte Travailleurs Contractés à Monsieur 630 ba à mann

Monsieur,

C., : + (a à votr	e plainte	en	date	du	<u> </u>	14
Surce	5 2 4002		1 - 1 -		(a)		
contre 1	e nomme	mussin	S. Achel	#1	***************************************	nciecance	Q1

J'ai l'honneur de porter à votre connaissance l'intéressé

n'a pas été trouvé

a èté traduit devant le tribunal de police en date

il a été condamné à

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de ma considération très distinguée.

Le Juge de Police,

TERRITOIRE RUHENGERI - Ruhengeri, le	7/6/54
N° 3/1	/MOI. 3
Au sous-chef Kamceri	
Veuillez rechercher le nommé: Munyautur	
ils de : et de :	
colline: Territoire:	
31/11 AR	
21/2 1	
(recherché pour dus la	
l'intéressé est (travailleur contracté au service de	
l sera amené au bureau du Territoire le 26/6/94	
1'administrata	n da Tamitaina

Note: Prière de remettre la présente convocation au Juge de Police.

L'administrateur de Territoire,

TERRITOIRE, RUHENGERI Ruheng	N° 25 MOI. 3
Reppel 49 1114	Nº 25 MOI. 3
d 45/4/54 Au sous-chef	Korusan
Veuillez rechercher le nommé: hur my un ?	wale
fils de: Revaceauwa et de: hy	rosen balenka
colline: Ligisi Territoire:	vale voren balenka Lukcugeri
	1-5-6
	Rappel
(recherché pour direction	
L'intéressé est (travailleur contracté au service	de la THERICONGO-10 Com
Il sera amené au bureau du Territoire le	16/54
Note · Prière de remettre la présente	L'administrateur de Territoire,

Invocation au Juge de Police.

Ruhengeri, le 15 avril 1154

Ausous chef Kamari

Veuillez rechercher le nommé: Muny autorire

fils de: Que ampenion

colline: Lining

et de: Micombalaga Territoire: Luke year

(recherché pour desertion

L'intéressé est (travailleur contracté au service de la THE Ki (Rongo Belge) Il sera amené au bureau du Territoire le 22/4/574

Prière de remettre la présente No convocation au Juge de Police. L'administrateur de Territoire.

Ruhengeri, le 15 avul 1954

Au sous-chef Bisalin Kumi

Veuillez rechercher le nommé: Mungantware

fils de: Rwamanwa colline: Kizisi

et de: My irombalupa

Territoire: Leter-year

(recherché pour desertion

L'intéressé est (travailleur contracté au service de la THEKI (eongo Relge) Il sera amené au bureau du Territoire le 29/4/54

Prière de remettre la présente convocation au Juge de Police. L'administrateur de Territoire.

THEKI PLABICIDO. 978 / hn.3

Wabiendo, le 23 mars 754.

Ponsiour le Juge de Polica de et à RUHENGERI. 31

l'onsieur le Jure de Police,

Hous avons l'honneur de denoser plainte à charge du travailleur dont le nom ot les informations suivent.-

Cette plainte est déposée, pour couse de : désertion, abardon de travail et vol. d'outils.-

Nom Père Lèra Village Chefferie Territoire

L'unvandwale Rwamanwa Nyirambabuga Kizisi Lulera Ruhengeri

Ce travailleur a été engagé le 5.5.53. pour une durée de 1 an. Il doit encore travailler 5 mois pour terminer son contratt.

Avec nos remerciements anticipés, nous vous prions d'agréer, l'onsoeir le Juge de Police, l'assurance de notre considération distinguée.

Dufworld

Nyabiondo, le 23 mars

Monsieur le Juge de Police de et à NUHENGERI.

Monsieur le Juge de Police,

Nous avons l'honneur de deposer plainte à charge du travailleur dont le nom et les informations suivent.

Cette plainte est déposée, pour cause de : désertion, abandon de travail et vol d'outils.-

Nom	Père	Mère	Village	Chefferie	Territoire
		gi agi siga siga giga giga care care care care siga siga siga siga siga siga siga siga			
Munyandwale	Rwamamwa	Nyirambabuga	Kizisi	Mulera	Ruhengeri

Ce travailleur a été engagé le 5.5.53. pour une durée de 1 an. Il doit encore travailler 5 mois peur terminer son contract.-

Avec nos remerciements anticipés, nous vous prions d'agréer, Monsocir le Juge de Police, l'assurance de notre considération distinguée.

Aufworld

668 R.

LIVRET

600 m

DE

TRAVAIL

Bunuar ware

S.D.

Librairie DUHOT

Costermansville

	TTUDE PHYSIQUE
Nom Munigani	tuari Delurikoto.
Aptitude physique R.	agricole
Vaccinations'	
Observations	
Poids 15.3 7	29 48 = 29
D' L N	
à l'yabonolo	123 6:52
	Le Médesin.
	Mound
Passeport de mutation du	19
Visé par Nous	
	, le 19
Empreinte du pouce delle	che de l'engagé :

Noms de l'engagé Mouny anolware. Noms du père de l'engagé . Swamanwa... Noms de la mère de l'engagé // yiram babuga Territoire . Auhunger Chefferie ... lo lelera Nº d'inscription au registre de recensement Engagé l'indigène susnommé le .5/5./.... 1952 (1) anyalbiondo. ... (2), pour une durée de A. A.M. prenant fin le 5 -. mai 1958 en qualité de . 6 ravail agricole -..... pour être employé à des travaux ... To he ki (3)

⁽¹⁾ Date de l'engagement

⁽²⁾ Lieu de l'engagement

⁽³⁾ Agricoles, de bâtiments, de voirie d'extraction

⁽⁴⁾ Lieu où l'engagé doit prester ses services

L'employeur soussigné s'engage à ://yalionolo	
1/ payer a l'engage en monnaie, conformément aux	
prescriptions du décret du 16 mars 1922, un sa-	
laire heldo madains (1) de	
30(2) franc , à liquider à la fin de	
chaque (3)	
2/ loger l'engagé ou sinon à lui remettre mensuelle-	
ment la comme de francs	- 41
pour loyer d'un logement;	- 1
3/ fournir à l'engagé une nourriture saine et suffi-	
sante qui lui sera remise anticipativement à rai-	
son de deux distributions par semaine, ou sinon e	
lui remettre hebdomadairement et d'avance, la	
səmme de	
_pour frais de nourriture :	
4/ fournir à l'engagé les articles de vêtement et de	
couchage imposés par la législation sur l'hygiène	
et la sécurité des travailleurs.	
Signature de l'employeur,	-
	- 7
1 1 1	- 2
Visé par Nous h.L. In L. A.I	- 4
10 1/4 abiondo 10 5 - 5 - 1952	•
a procedurate	
(1) Mensuel, hebdomadaire, ou journalier.	4
(2) Sommes en toutes lettres.	
(3) Mois, qu'nzaine, semaine ou jour	

COMPTE DE L'ENGAGE			
Date	Nature des paiements Motif des amendes Leur importance	Paiement net effectué	Signature de l'empl
			1

Date	Nature des paiements Motif des amendes Leur importance	Paiement net effectué	Signature de l'empl
10			

VACCINATIONS ET CONSTATATIONS

faites en vertu de la législation sur le travail ou pour l'exécution des prescriptions de cette législation

DATE	DESIGNATION	Signature
7		
-		
-		
		3

COUCHAGE ET HABILLEMENT

Dates des remises	Nature des objets	Signature de l'employeur	
52:/Cour-Mar	1Kan + 100 fra prime	L.C.h.	
2 2		<u> </u>	
1	1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-		
	1	*	
	21		

Date	Nature des paiements Motif des amendes Leur importance	Palement net effectué	Signature de l'empl

Date	Nature des paiements Motif des amendes Leur importance	Paiement net effectué	Signature de l'empl

Date	Nature des palements Motif des amendes Leur importance	Palement net effectué	Signature de l'empl
41-5.52=199 0.6.52	14+30×5 for 1901	100	AH 9
317-62	1 5 5 3 H + MM + 1 50 + 50 + 50 + 50 + 50 + 50 + 50 +	hi 68 50	9
30.9.52	19 x 5 2 H+ 6 C 1 ret	94	
31/12/52	12 12 16 C	95	De la companya della companya della companya de la companya della
29-2-33	23 x 5 1 176-	145	8
30-4-53	18 1 5 12A+ 6 C	40 50	- 8
	July be	7	5

COMPTE DE L'ENGAGE			
Date	Nature des palements Motif des amendes Leur importance	Parement net effectué	Signature de l'empl
	-		
	-		
-			

Date	Nature des paiements Motif des amendes Leur importance	Palement net effectué	Signature de l'empl
30-6.53	13 15 65 H. 8 C 25 17 1 2 M. 1 19 H	62 50 105 80 17	B. B.
1/10/67	1 eserce ence 6x 8 1 14A+7M. llocations		1